



## **WE CARE ABOUT OUR WORLD**

We use our resources correctly



Dünyamıza sahip çıkıyoruz  
Kaynaklarımızı doğru kullanıyoruz

# MINİ HARİTA/MINI MAP/МИНИ-КАРТА/MINI KARTE





## BÖLGEMİZİN KROKİSİ

THE SKETCH OF OUR REGION  
DIE SKIZZE IN UNSERER REGION  
CXEMA НАШЕГО  
РЕГИОНА

# MİNİBÜS

## MINIBUS



**ALANYA'YA GİDEN MİNİBÜSLER, OTELİN ÖNÜNDEKİ ANA YOLDAN HER 10 DAKİKADA BİR GEÇER.**

MINIBUSES TO ALANYA PASSING BY EVERY 10 MINUTES FROM THE MAIN ROAD IN FRONT OF THE HOTEL

**OTOBÜS SAATLERİ MEVSİM ŞARTLARINA GÖRE DEĞİŞİKLİK GÖSTEREBİLİR.**

BUS HOURS MAY VARY DEPENDING ON SEASONAL CONDITIONS



# ALANYA

## KALESİ

Alanya'nın en önemli simgelerinden biride Alanya kalesidir. Toplam uzunluğu 6 km olan surlar tarafından çevrilmiş, 10 hektarlık 250 metre kadar yükselen bir yarımada üzerinde bulunan Alanya Kalesi; Helenistik, Roma, Bizans, Selçuklu ve Osmanlı medeniyetlerine ev sahipliği yapmıştır.



# ALANYA CASTLE

One of the most important symbols of Alanya is Alanya Castle. Alanya Castle, located on a peninsula of 10 hectares and 250 meters high, surrounded by walls with a total length of 6 km; it has hosted Hellenistic, Roman, Byzantine, Seljuk and Ottoman civilizations.





# KIZIL KULE

13. yüzyıl Selçuklu eseri olan Kızıl Kule, sekiz köşeli yapısı ile Alanya'nın sembolüdür. Ortaçağ Akdeniz savunma yapılarının eşsiz bir örneği olan yapı, liman, tersane ve kaleyi denizden gelen saldırılara karşı korumak amacı ile inşa edilmiştir.



# RED TOWER

The Red Tower, which is a 13th century Seljuk work, is the symbol of Alanya with its octagonal structure. The building, which is a unique example of medieval Mediterranean defense structures, was built to protect the port, shipyard and castle against attacks from the sea.





# ALANYA SÜLEYMANİYE CAMİ

Alaaddin Camii, Kale Camii, Orta Hisar Camii adlarıyla da bilinen 13. yüzyılda Alaaddin Keykubat tarafından inşa ettirilmiş fakat bir yıldırımın düşmesi sonucu yıkılmıştır. 16. Yüzyılda ise Kanuni Sultan Süleyman tarafından eski malzemeleri kullanılarak tekrar yapılandırılmış ve ibadete açılmıştır





# SÜLEYMANİYE MOSQUE

Also known as Alaaddin Mosque, Kale Mosque, Orta Hisar Mosque, it was built by Alaaddin Keykubat in the 13th century, but was destroyed by a lightning strike. In the 16th century, it was reconstructed by Suleiman the Magnificent using old materials and opened to worship.





# SAPADERE KANYONU

Sapadere kanyonu, Sapadere köyünde yer alır. Denizden 400 metre yüksekliğinde bulunan kanyonun 3 tarafı yüksek dağlar ile çevrili olup 750 metre uzunluğundadır ve etrafı karstik kayalar ile çevrilidir. Suyu Toros dağlarının kayalarının içinden çıktığından soğuktur, oksijeni boldur.





# SAPADERE CANYON

Sapadere canyon is located in Sapadere village. The canyon, which is 400 meters high from the sea, is surrounded by high mountains on 3 sides and is 750 meters long and is surrounded by karst rocks. Since its water comes out of the rocks of the Taurus Mountains, it is cold and has plenty of oxygen





# DİMÇAYI

Dim Çayı Alanya şehir merkezden 6 kilometre uzaklıktadır. Dim çayının suyu yaz kış soğuk olması ile bilinir. Toroslardan doğan çay yaklaşık 60 kilometrelik bir seyir izler. Baraja kadar çay boyunca paralel giden yolda çay içerisinde kurulmuş çok sayıda piknik alanı ve restoran işletmeleri mevcuttur





# DİMÇAYI

Dim Stream is 6 kilometers from Alanya city center. The water of Dim tea is known to be cold in summer and winter. The tea originating from the Taurus Mountains follows a course of approximately 60 kilometers. There are many picnic areas and restaurant establishments established in the creek on the road that runs parallel to the dam along the stream.





# DİM MAĞARASI

Alanya merkeze 11 km uzaklıkta deniz seviyesinden 232 m yükseklikte olan mağara Cebeli Reis Dağı'nın batı yamacında yer alır. Dim Mağarası 360 m uzunluğundadır ve 4 galeriden oluşur. Mağara içinde zengin sarkıt, dikit ve travertenlerden oluşumlar vardır.





# DİM CAVERN

The cave, which is 11 km away from the center of Alanya and 232 m above sea level, is located on the western slope of Cebeli Reis Mountain.

Dim Cave is 360 m long and consists of 4 galleries.

There are rich stalactites, and travertine the cave.





# PERGE ANTİK KENTİ

Perge Antik Kenti Antalya şehir merkezinin 17 km doğusunda bulunan Aksu İlçesinde yer alır. Hitit döneminde varlığını sürdürdüğüne inanılan ve "Parha" olarak bilinen kent Roma Dönemi'nde Anadolu'nun en düzenli kentlerinde biri olmuştur. Mimarisi ve mermer heykeltıraşlığı ile ünlü olan antik kentte Yapılan kazılarda ortaya çıkarılan heykeller Antalya Müzesi'ni en önemli heykel Müzelerinden biri haline getirmiştir. Heykellerin mükemmelliği Perge heykeltıraşlığının eşsiz tarza sahip ekolünü Çok güzel bir şekilde yansıtır. Antik Kent Perge'nin bir diğer temel yapısı olan stadyum, Türkiye'nin en iyi korunmuş stadyumlarından biridir. Tiyatronun kuzeyinde MÖ 2'nci Yüzyılda inşa edilmiş stadyum yaklaşık olarak on iki bin izleyici kapasitesindedir.



# PERGE ANCIENT CITY

Perge ancient city is located in the district of Aksu, 17 kilometers east of Antalya city center. It is believed to have existed since the Hittite period and was known as "Parha". During the Roman period, it became one of the most orderly cities in Anatolia. Renowned for its architecture and marble sculpture, excavations in this ancient city have unearthed statues that have made the Antalya Museum one of the foremost sculpture museums. The perfection of these statues beautifully reflects the unique style of Perge sculpture. Another prominent structure in the ancient city of Perge is its stadium, one of the best-preserved stadiums in Turkey. Built in the 2nd century BC north of the theater, the stadium has a seating capacity of approximately twelve thousand spectators.



# PERGE ANTİK KENTİ



# PERGE ANCIENT CITY





# SYEDRA ANTİK KENTİ

Alanya-Mersin karayolunun yaklaşık 23. kilometresinde Seki Köyü sınırları içerisinde. M.Ö.7.yüzyıl ile M.S.13.yüzyıl arası iskânı bulunan kentin etrafı surlarla çevrilidir. Büyük sıralı sarnıçlar, vaftiz mağarası, hamam, cimnasyum, sütunlu cadde, tapınak, tiyatro, kiliseler, idari yapılar, akropol ve nekropol alanları ile örnek bir Roma yerleşim yeridir. Bazı alanların zemininde mozaik kalıntıları görmek mümkündür.





# SYEDRA ANCIENT CITY

It is within the borders of Seki Village, approximately at the 23rd kilometer of the Alanya-Mersin highway. The city, which was inhabited between the 7th century BC and the 13th century AD, is surrounded by walls. It is an exemplary Roman settlement

with its large rows of cisterns, baptismal cave, bath, gymnasium, columned street, temple, theater, churches, administrative buildings, acropolis and necropolis areas.

It is possible to see mosaic remains on the floor

of some areas





# OLİMPOS ANTİK KENTİ

# OLYMPUS ANCIENT CITY

Antalya'nın Kumluca İlçesinde, Beydağları-Olympos Milli Parkı sınırları içinde yer alan Olympos Antik Kenti, Tanrılar Kenti olarak anılıyor. Çam ormanı içinde yer alan antik kente bir yandan tarihi koklarken bir yandan kendinizi bulabiliyorsunuz. Olympos Antik Kenti Likya uygarlığının en önemli yerleşmelerinden biri. 23 kentten oluşan ve tarihteki ilk demokratik birlik kabul edilen Likya Birliği MÖ 167 yılında kurulduğunda Olympos Antik Kenti, diğer Likya Uygarlığı Antik Kentleri ile birlikte UNESCO Dünya Mirası Geçici listesinde bulunuyor.

Olympos Ancient City, located in Kumluca District of Antalya within boundaries of Beydağları-Olympos National Park, is known as the City of Gods. In the ancient city located in a pine forest, you can find yourself swimming in turquoise waters while smelling history. Olympos Ancient City is one of the most important settlements of the Lycian civilization. When the Lycian Union, consisting of 23 cities and considered the first democratic union in history, was founded in 167 BC, the Ancient City of Olympos became one of the 6 cities with 3 voting rights. The Ancient City of Olympos along with other Lycian Civilization Ancient Cities, is on the Unesco world Heritage Tentative List





# OLİMPOS ANTİK KENTİ



# OLYMPUS ANCIENT CITY





# HADRIAN KAPISI

Antik limanı çevreleyen surlar üzerinde, Atatürk Caddesi'nde yer alan Hadrian Kapısı, Roma İmparatoru Hadrian'ın Antalya'ya gelişi dolayısıyla MS 130 yılında yaptırılmıştır. İmparator, kente bu görkemli kapıdan giriş yapmıştır. Günümüze kadar korunmayı başaran anıtsal yapı, kentin sembolleri arasına girmiş en değerli tarihi eserlerden biridir. Kaleiçi'ne girişlerde en çok tercih edilen güzergah olan Hadrian Kapısı, Halk arasında “Üç Kapılar” diye adlandırılır.



# HADRIAN GATE

Hadrian's Gate, located on Atatürk Street on the walls surrounding the Ancient Port, was built in A.D on the occasion of the arrival of the Roman Empreror Hadrian to Antalya. It was built in 130. The emperor entered the city through this magnificent gate. The monumental structure, which has managed to be preserved until has become one of the symbols of the city. Hadrian's Gate, which is the most preferred route to enter Kaleiçi, is also known as the “Three Gates” among the public.



# HADRIAN KAPISI





# ALANYA ARKEOLOJİ MÜZESİ

- Tunç çağı, Urartu, Frig ve Lidya dönemlerine
- ait eserlerle 1967 yılında hizmete açılmıştır.
- Müzenin en önemli eseri M.S. 2.yy.'a
- tarihlenen bronz döküm Herakles heykelidir.
- Alanya müzesinde Arkaik, Klasik, Helenistik,
- Roma, Bizans dönemlerine ait bronz, mermer,
- pişmiş toprak, cam, mozaik buluntular ve
- sikke koleksiyonu vardır. Selçuklu ve Osmanlı dönemlerine
- ait Türk – İslam eserleri ise önemli bir yer tutmaktadır.





# ALANYA ARCHEOLOGY MUSEUM

It was put into service in 1967 with Works belonging to the Bronze Age, Urartian, Phrygian and Lydian periods. The most important work of the museum is M.S. It is a bronze cast Heracles statue dated to the 2nd century BC. There are bronze, marble, terracotta, glass, mosaic finds and a coin collection

from the Archaic, Classical, Hellenistic, Roman and Byzantine periods in Alanya museum. Turkish-Islamic works belonging to the Seljuk and Ottoman periods have an important place.





## ANTİK KENT ve MÜZE KURALLARI

Müze içerisinde başkalarını rahatsız edecek davranışlardan kaçınmak, cep telefonumuzu sessiz moduna almak ve dolaşırken yüksek sesle konuşmamak daha verimli bir müze ziyareti için en önemli husustur.

Birçok müzede ziyaretçilerin gezebileceği alanlar, bariyerler veya şeritler ile sınırlandırılmıştır. Müze içerisinde dolaşırken ziyaretçilere ayrılan bu alanın dışına çıkılarak tarihi eserlere dokunmak, bu eserlere zarar vereceğinden dolayı yasaktır.

Yine bazı açık hava müzelerinde halen çalışmalar devam ettiği için bazı alanlar henüz açılmamış olabilir. Bu alanlara girmek de yürütülen faaliyetlere ve bu alanlardan çıkarılması muhtemel tarihi eserlere zarar verebilir.

## ANCIENT CITY and MUSEUM RULES

Avoiding behaviors that disturb others in the museum such as changing a mobile phone to silent mode and not talking aloud while walking around will ensure a more productive museum visit.

In many museums, the area to which visitors can Access is limited to barriers or lanes. It is forbidden to touch historical works by going inside these areas as it will harm these works.

As some of the open air museums still continue to work,

some areas may not have been opened to visitors yet Entering these areas may also harm the activities carried out and the possible historical artifacts from these areas.





## ANTİK KENT ve MÜZE KURALLARI

Tarihi eserlere zarar verdiğinde dolayı müzelerde flash kullanarak fotoğraf çekmek yasaktır. Ancak telefon veya fotoğraf makinenizle flash kapalı modda çekim yapabilirsiniz. Müzelere yiyecek içecek getirilmesine çoğunlukla müsaade edilmemektedir. Bu tür ihtiyaçlarınızı kafeteryadan veya büfelerden karşılayabilirsiniz. Grup halinde veya rehber eşliğinde yapılan gezilerde gruptan ayrılmamak ve rehber tarafından yapılan yönlendirme ve uyarılar dikkate alınmalıdır. Sergilenen eserler değerli ve genellikle hassas oldukları için müze içerisinde koşmak ve oyun oynamak yasaktır.



## ANCIENT CITY and MUSEUM RULES

It is generally forbidden to take pictures using a flash in the museum because it may harm the historical works. However, you can take photos with your phone or camera with the flash mode turned off. It is not allowed to enter the museum with food and drink. You can meet these needs in cafeterias or buffets outside of the exhibition area. Do not leave the group during guided visits and take into account the warnings given by your guide. As the exhibited Works are valuable and often sensitive, children are not allowed to run in the museum and play games.



# CAMİ

- Ayakkabı ile girmeyiniz.
- Vücudu örten kıyafet giyiniz.
- Yüksek sesle konuşmayınız.
- Kadın ziyaretçiler başörtüsü kullanmalıdır.
- Yiyecek içecek ile girmeyiniz.

## MOSQUE

- Do not enter with shoes
- Use covered clothing
- Do not speak loudly
- Female visitors must wear headscarf
- Do not enter with food and drink





## Tesis dışına çıkmak isteyen misafirlerimiz için dikkat edilmesi gereken kurallar

- Alkollü araç kullanımı suçtur.
- Türkiye’de trafik sağdan akr. Uluslararası geçerliliği olan ehliyet kullanılabilir.
- Uyuşturucu kullanmak ve kullanımına teşvik etmek suçtur.
- Çocuk istismarı ve cinsel tecavüz suç olduğu gibi halk tarafından büyük tepki gösterilen bi konudur.
- Trafik kurallarına hem yayalar hem de sürücüler uymalıdır.
- Düzeni ve sükutu bozucu davranışlar sergilenmemeli, aşırılıklar yapılmamalıdır.
- 18 yaş ve altına içki satışı yasaktır.
- Müze ve ören yerleri için müze kartı alırsanız hem daha indirimli ve rahat giriş yapabilirsiniz. Hem de katkı sağlamış olursunuz.

## Rules to be considered for our guests who want to go out of the facility

Drinking and driving is a crime.

Traffic follows on the right in Turkey. An internationally valid driver's license can be used. Using drugs and encouraging their use is a crime. Child abuse and sexual harrasment are not only crimes but also an issue that attracts great reactions from the public.

Both pedestrians and drivers must obey traffic rules. Behaviors that disrupt order and peace should not be exhibited, and extremes should not be done.

The sale of alcohol to those 18 and under is prohibited.

If you buy a museum card for museums and historical sites, you can enter more discounted and more easily. You will also contribute.





# ENDEMİK ve YEREL BİTKİ TÜRLERİ

## Yılan Yastığı(*Arummaculatum*)

Yılinyastığı bitkisi Alanya Kalesi çevresinde görülmektedir. Nisan ve haziran ayları arasında çiçek açar.

Zehirli bir bitkidir. Çiğ yaprakları dilde rahatsızlığa neden olur. Yumrusu pişirilerek tüketilebilir. Köklerin yüzde yirmi beşi nişastadır.





# SNAKE PILLOW

Snakeskin plant can be seen around Alanya Castle. It blooms between April and June. It is a poisonous plant. Dew leaves cause discomfort in the tongue. The tuber can be consumed by cooking. Twenty-five percent of the roots are starch.





# PEYGAMBER ÇİÇEĞİ

Bu bitki, doğada nadir bulunan ve farklı renk çeşitleri bulunan şifalı bir bitki olmasından dolayı Peygamber çiçeği olarak adlandırılmıştır. Sağlığa birçok faydası olan ve eski dönemlerden bu yana sağlık için kullanılan bu bitkinin ana çiçek renginin mavi olmasından dolayı mavi kantaron olarahtan bilinir. Haziran ve ağustos aylarında çiçek açar.





# CORNFLOWER

This plant is called cornflower because it is a medicinal plant that is rare in nature and has different color varieties. This plant, which has many health benefits and has been used for health since ancient times, is known as blue centaury because the main flower color is blue.

It blooms in June and August.





# ÇAKŞIR OTU(*Ferula Communis*)

Maydonozgiller familyasından olan çakşır otu kendiliğinden toprakta yetişen uzun boylu otsu çok yıllık bir bitkidir. Çakşır otu bitkisi çok fazla kurak olmadığı takdirde her toprağa uyum sağlayabilir. Özünde nişasta, alkaloit, saponin, reçine ve tanen bulunmaktadır. Kokusu hoş değildir fakat sağlık açısından birçok yararı bulunmaktadır





Goshawk is a tall herbaceous perennial plant that grows spontaneously in the soil, from the parsley family. As long as the blueberry plant is not too dry, it can adapt to any soil. It contains starch, alkaloid, saponin, resin and tannin in its essence. Its smell is not pleasant, but it has many health benefits





# NARENCİYE (*CiJrus*)

Turunçgiller olarak da bilinir. Turunç, portakal, mandalina, limon ve greyfurt gibi turuncu ve sarı renkli meyve türleri vardır. Ilıman iklime sahip bölgelerde yetişmektedir. Meyvelerin tadı genellikle ekşidir. Meyveler %3 yağ içerir. Özellikle C vitamini bakımından zengindir.





# *(CITRUS)*

Also known as citrus fruits. There are orange and yellow fruit types such as citrus, orange, tangerine, lemon and grapefruit.

It grows in regions with a temperate climate. The taste of fruits is usually sour. Fruits contain 3% fat. It is especially rich in vitamin C.





# ZEYTİN AĞACI (*OLEA EUROPAEA L.*)

Zeytin ağacı ağır ve zahmetli büyümesine karşın uzun ömürlü ve dayanıklı bir ağaç olması nedeni ile adı mitoloji ve botanikte "Ölümsüz Ağaç"tır. Zeytin ağacı ışığı, güneşi ve 15°C üstündeki sıcaklığı sevdiği için en verimli ortam yazları sıcak, kışları ise ılıman geçen iklimlerdir. Çalı görünümündeki zeytin ağacının yapraklarının üst yüzü koyu, alt yüzü ise gümüş rengindedir.





# OLIVE TREE (*OLEA EUROPAEA L.*)

Despite its heavy and laborious growth, the olive tree is called the "Immortal Tree« in mythology and botany because it is a long-lasting and durable tree. Since the olive tree loves the light, the sun and the temperature above 15°C, the most productive environment is the climates with hot summers and mild winters. The leaves of the olive tree, which looks like a bush, are dark on the upper side and silver on the underside.





# MUZ (*Musa, Musaceace*)

Muzgiller familyasından, sıcak bölgelerde yetişen, çok yıllık ve çok büyük bir otsu bitki cinsidir. Akdeniz kıyısında Manavgat, Alanya ve Anamur çevresinde yaygındır. Ortam sıcaklığı +10°C üzerindeki bölgelerde yaşar ve doğrudan güneş alan nemli toprakları tercih eder. B6 vitamini, potasyum ve folik asit bakımından çok zengin bir meyvedir.





# BANANA (*Musa*, *Musaceae*)

It is a genus of perennial and very large herbaceous plants from the banana family, which grows in hot regions. It is common around Manavgat, Alanya and Anamur on the Mediterranean coast. It lives in areas with an ambient temperature above +10°C and prefers moist soils with direct sun. It is a fruit rich in vitamin B6, potassium and folic acid.





# AVOKADO (*Persea americana* )

Tropik iklime sahip bölgeler yanında, subtropikal iklime don fazla olmaması kaydıyla Akdeniz iklimine sahip çeşitli bölgelerde de yetiştirilir. Taze olarak tüketilir, ayrıca yemeklerde ve salatalarda kullanılır. Çok besleyicidir. Enerji değeri yüksek bir meyve olan avokado, yağ, lif, protein, vitamin ve mineraller açısından da oldukça zengindir. Bunlara ek olarak oleik asit, folik asit, omega 3 ve 6 içerir





# AVACADO(*Persea americana*)

In addition to tropical climate regions, it is grown in various regions with Mediterranean climate, provided that there is not much frost in subtropical climate. It is consumed fresh and also used in meals and salads. It is very nutritious Avocado, which is a fruit with high energy value, is also very rich in terms of fat, fiber, protein, vitamins and minerals. In addition to these, it contains oleic acid, folic acid, omega 3 and 6





# ARAP BÜLBÜLÜ

## *(PycnonotusXanthopygos)*

Yetişkin bir Arap bülbülü 10 ile 15 cm arasındadır. Arap Bülbülü sıcak iklimlerde yaşamayı sever. Arap Bülbülünün başı, gözü ve kuyruğu siyahtır. Beyaz göz halkası ve kuyruğunun altındaki sarı bölgelerle hemen diğer kuşlardan ayırt edilebilir. Arap Bülbülü etçil bir kuş türüdür. Etçil beslenmelerinin yanında sebze ve meyve ürünleri ile bakılabilir. Sabahları ve özellikle ikindi sonraları ötüşleri ile meşhurdurlar.





# ARABIANNIGHTINGALE

## *(PycnonotusXanthopygos)*

An adult Arabian nightingale measures between 10 and 15 cm. The Arabian Nightingale likes to live in warm climates. The head, eyes and tail of the Arabian Nightingale are black. It is immediately distinguishable from other birds by the white eye-ring and yellow areas under its tail. The Arabian Nightingale is a carnivorous bird. In addition to carnivorous diets, they can be grown with vegetable and fruit products. They are famous for their songs in the morning and especially in the afternoon.





# SİNİ KAMLUMBAĞASI (*CarettaCaretta*)

Caretta caretta, Caretta cinsine bağlı bir deniz kaplumbağası türüdür. Sırt tarafı kırmızımsı kahverengi, alt tarafı ise beyazımsı açık sarı renklidir. Dünyada soyu tükenmekte olan canlılar listesinde yer almaktadır.





# *(CarettaCaretta)*

Caretta caretta is a sea turtle species belonging to the Caretta genus. The back is reddish brown, the underside is whitish light yellow. It is on the endangered species list in the world





# ÇEVRE POLİTİKAMIZ

Çevre politikamız çerçevesinde doğal alanlarımız ve kültürel yaşamımıza ek olarak; Yaşadığımız çevreyi korumak ve devamlılığını sağlamak için faaliyetlerimizin yürütülmesi esnasında çevreye olumsuz etkilerimizi tespit edip ve olası tehlikeleri ve atıklarımızı kontrol altına almak için çabalıyoruz. Atıklarımızı kaynağında ayırmaya özen gösterip, böylece daha fazla atığın geri dönüşüm şansına sahip olacağını, doğaya zarar vermeden yok edilebileceğinin bilincinde, atık miktarı ve kullanılan zararlı madde miktarını en aza indirmeye çalışarak çevre kirliliğinin önüne geçmeyi hedefliyoruz. Sizde bu konuda bize katılın, atıklarınızı ayrıştırın.





# ENVIRONMENTAL POLICY

- In addition to our natural areas and cultural life within the framework of our environmental policy; in order to protect the environment we live in and ensure its continuity, we strive to determine our negative effects on the environment during the execution of our activities and to control possible hazards and waste. We aim to prevent environmental pollution by taking care to separate our wastes at the source, so that more waste will have the chance to be recycled and can be destroyed without harming the nature, by trying to minimize the amount of waste and the amount of harmful substances used. Join us on this issue, separate your waste





# TIBBİ ATIK

Tıbbi atıklar patolojik atıklar, kesici-delici katı atıklar ve bulaşıcı atıklar olarak üç grupta yer alan her türlü insan ve çevre sağlığına zarar veren atık türleridir. Bu atıkların gerekli şekilde toplanarak imha edilmesi için kullanmadığınız bu tip zararlı atıkları lütfen oda görevlisine teslim ediniz.





# MEDICAL WASTE

Medical wastes are all kinds of waste types that harm human and environmental health in three groups as pathological wastes, sharp-piercing solid wastes and infectious wastes. Please deliver this type of harmful waste that you do not use to the room attendant for the necessary collection and disposal of these wastes.





# ELEKTRONİK ATIKLAR

İçeriğinde bulunan ağır metaller nedeniyle çevre ve insan sağlığına zararlı etkilerde bulunabilecek atıklardandır ve ayrı toplanması gereklidir. İçeriğinde bulunan altın, gümüş, bakır gibi madenlerin geri kazanımının sağlanması açısından değerli da atıklardandır. Bu yüzden eğer elektronik atıklara sahipseniz görevli personelimize verebilirsiniz.





# ELECTRONIC WASTE

It is one of the wastes that may have harmful effects on the environment and human health due to the heavy metals in its content and must be collected separately. It is also an important waste in terms of recycling valuable metals such as gold, silver and copper. Therefore, if you have electronic waste, you can give it to our staff.



# ELEKTRİK TASARRUFU

Doğadaki enerji kaynaklarının korunması amacı ile balkon kapısını açmanız halinde ısıtma ve soğutma sistemini kapatmanızı ve odanızdan ayrılırken oda anahtarınızı yanınıza almanızı rica ederiz.





# SAVING ELECTRICITY

In order to protect the energy sources in nature, if you open the balcony door, we kindly ask you to turn off the heating and cooling system and take your room key with you when you leave your room



# BUNLARI BİLİYOR MUYDUNUZ?

- 1 kağıdın 5 kez yeniden kullanılabileceğini
- 70 kg. atık kâğıdın 1 ağaç kurtardığını
- Atık kâğıdın ağaç yerine kullanılmasıyla,
- %25-70 Enerji Tasarrufu,
- %60 Hava Kirliliğinde Azalma,
- %40 Su Kirliliğinde Azalma,
- %60 Su Tasarrufu,
- %40 Çöp Hacminde Azalma
- Sağlanabileceğini.
- Su tasarrufu sağlayan duş başlıklarıyla su tüketimini %25 azaltabilirsiniz.

Bir ton gazete kâğıdı geri dönüştürüldüğünde 8 çam ağacının kesilmesi önlenir.

1 lt atık yağın 1 milyon litre içme suyu kirlitebildiğini biliyor muydunuz





# DID YOU KNOW THESE?

- 1 paper can be reused 5 times.
- 70 kg. that waste paper saves 1 tree
- By using waste paper instead of wood, 25-70% Energy Saving,
- Reduction in 60% Air Pollution,
- 40% Reduction in Water Pollution,
- 60% Water Saving,
- 40% Reduction in Waste Volume can be achieved.
- You can reduce water consumption by 25% with water-saving shower heads.
- When one ton of newsprint is recycled, 8 pine trees are prevented from being cut down.
- Did you know that 1 liter of waste ... 1 million liters



# Güneş Koruyucuların Çevresel Etkisi

Güneş kremi kullanımımızın mercan resiflerimizi, okyanus sularımızı ve diğer çevresel zararlarımızı nasıl etkileyebileceğini ve bu konuda ne yapabileceğimizi biliyor musunuz?

Özellikle kimyasal bir güneş koruyucusunda oksibenzon ve oktinoksat gibi aktif bileşenler güneş koruyucu kirliliği oluşturur. Bu güneş kremlerinin deniz ortamlarını nasıl etkilediğine yol açar. Bilimsel kanıtlar, yılda 14000 ton güneş koruyucusunun okyanusa aktığını ortaya koyuyor.

Mercan resiflerinin önemine aşina değilseniz, bunlar birden çok amaca hizmet eder. Mercanlar kıyı şeridini fırtınalardan, dalgalardan ve erezyondan korur. Bu can kaybını ve mülklerin zarar görmesini Oksibenzon, mercan resif bölgeleriyle temas ettiğinde mercan dna'sına zarar verir. Bu kimyasal, her bir planülün iskelet endokrin sistemini bozar ve hasar sonunda mercan yavrularını öldürür.

Mercanları etkilemenin yanı sıra kimyasallar balıklara, deniz kestanelerine, ve diğer suda yaşayan organizmalara da zarar verir. Mercan hasarına ek olarak bu Hawaii gibi yerlerin oksibenzonlu ürünleri yasaklamasına da neden oldu.

Güneş koruyucu endüstrisinde plastik ambalajı yakınlaştırmaya da ihtiyaç var. Birçok ürün, çevrede sıkıntı oluşturan plastik tüplerde gelir.

Tüketiciler düzenli olarak plastik ambalajla gelen ürünleri satın aldıklarında kirlilik endişelerini gündeme getirir.

Aşağıda, daha çevre dostu seçimler yapmanın bazı yolları verilmiştir.

Güneş Koruyucu Giysiler Giyin

Nano Olmayan Çinko Oksit Ve Titanyum Dioksit Ürünleri Arayın

Sıfır Atık Ürünleri Seçin

## Environmental Effects of Sunscreens Effect



Our use of sunscreen is damaging our coral reefs, ocean waters and Its other features determine how it will increase our losses and what we can do about it. Do you know our talent?

Especially in a chemical sunscreen, such as oxybenzone and octinoxate

It creates sun protection for active conditions. These sunscreens

How it might change marine environments. Scientific data, 14000 per year reveals that tons of sunscreen has washed into the ocean.

The importance of coral reefs cannot be underestimated, you can use them for many purposes whenever you want. serves. Corals protect the coastline from



## SÜRDÜRÜLEBİLİRLİK POLİTİKASI

**The Garden Beach Hotel** kuruluşundan itibaren çevreye ve sosyal çevresine duyarlı bir tesis olmayı kendine hedef edinmiş, sürdürülebilir turizmin gerekliliğine inanmış, bulunduğu sosyal çevrede de bu farkındalığı arttırmayı hedeflemiştir. Bu nedenle çok çeşitli konu ve alanlarda çalışmalar yapmış ve halen sürdürmekte olduğu çalışmaları ek uygulamalar ile geliştirmeye çalışmaktadır. Yönetimin yapıcı desteği, çalışanların bilinci ve yerel yönetimlerle iş birliği halindeki tavrı, bu konuya gösterdiği hassasiyetin en önemli göstergeleridir.

### The Garden Beach Hotel

#### Çevre Dostudur

- Satın alımlarında yerel firmalara öncelik tanıyarak, CO<sub>2</sub> salınımının azaltılmasına destek olur.
- Tesis içerisinde kullanmakta olduğumuz kimyasallar çevreye ve insan sağlığına zarar vermeyen kimyasallardır.
- Kimyasal kullanımına alternatif oluşturabilecek yeni teknolojilerle barışık yapımız, doğal yöntemlerin kullanımına destek olur.
- Elektrik, su ve enerji giderlerini minimum seviyelere çekmek amacıyla tesis içerisindeki techizat konumlandırmalarına, A enerji sınıfı techizat kullanmaya, ‘’ Doğa Dostu ‘’ ve ‘’ Geri Dönüşümlü Ürünler ‘’ tercihine ve tasarruf tedbirleri uygulanmasına özen gösterir.
- Atık Yönetimini uygular ve Geri Dönüşümü destekler.
- Yenilenebilir enerji kaynaklarından enerji sağlanmasına öncelik verir.

### The Garden Beach Hotel

#### Sorumluluğunun Bilincindedir

- Farklı alanlardaki sosyal sorumluluk projelerine destek verir ve bu konudaki çalışmalarda aktif rol oynar.
- Farklı konularda faaliyet gösteren kurum ve kuruluşlara ihtiyaçları doğrultusunda bağışlar yaparak, onların varlığını destekler.

### The Garden Beach Hotel

#### Dil, Din, Irk ve Cinsiyet Ayrımı Gözetmez

- Personel işe alımlarında eşitlikçi tavrını korur ve ayrımcılığa mahal vermez.
- Tesiste konaklayan misafirler arasında ayrılıkçı bir tavır sergilemez, sergilenmesine izin vermez ve her milliyetten, her ırktan, her dinden insanın memnun kalacağı şekilde konaklaması için çalışır.



## Çalışanların Sosyal Haklarını Korur

- Çalışan personeli için her türlü yasal ve sosyal hakkı sağlar.
- Personeline yemek, ulaşım ve kıyafet hakkı verir.
- Personelinin özel günlerinde ulusal yasalara uygun şekilde izin hakkı tanır.
- Personelin iş ve kişisel gelişimlerine yönelik ücretsiz eğitimler düzenler.
- Personel motivasyonunun sağlanması amacı ile yemekli toplantılar, eğlenceler ve turnuvalar düzenler.
- Çocuk işçi çalıştırılmasına karşıdır ve bünyesinde çocuk işçi çalıştırmaz.
- Sözleşmeli işyeri hekimimizin kontrolünde personel sağlığını ön planda tutmaktayız.
- Sözleşmeli İSG uzmanımızın kontrolünde düzenli olarak personel ve misafir güvenliği takip edilmektedir.

## The Garden Beach Hotel

### Yerel İstihdamı ve Yerel Ekonomiye Destekler

- Yerel yönetim ve kuruluşlarla sürekli iş birliği içerisinde olarak, bölge sorunlarına çözümci yaklaşım sergiler.
- Yerel yönetim ve kuruluşlara, imkanları dahilinde gerekli maddi ve manevi yardımları yapar.
- Yerel ekonomiyi desteklemek amacı ile satın alımlarında yerel üretici ve ürünleri tercih eder.
- Sezonluk açık tuttuğumuz tesisimizde, öncelikli olarak bölge halkından seçtiğimiz çalışanlarla yerel istihdamı destekler.

## The Garden Beach Hotel

İ, turizm sektöründeki varlığına, bu çalışmalarını titizlikle sürdürüp; çevreyi, doğal hayatı ve kültürel değerleri koruyarak devam edecektir.

